

696762-2026 - Modification du marché

Pologne – Travaux de construction – Budowa i przebudowa gminnej oczyszczalni ścieków w Serpelicach

OJ S 196/2026 09/10/2026

Avis de modification de marché

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Gmina Sarnaki

Adresse électronique: gmina@sarnaki.pl

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Budowa i przebudowa gminnej oczyszczalni ścieków w Serpelicach

Description: Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych w ramach zadania inwestycyjnego pn.: „Budowa i przebudowa gminnej oczyszczalni ścieków w Serpelicach”

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje: 1) Budowa obiektów na terenie oczyszczalni ścieków: - zbiornik uśredniający ścieków ob. A, - wiata na przyczepy na osad ob. Nr B, - Wiata na osad obiekt nr C, - Agregat prądotwórczy z wiatą ob. Nr D, - Studnia rozprężna ścieków surowych ob. Sr. 2) Remont obiektów: - Budynek socjalno- techniczny ob. Nr 1. 3) Adaptacja następujących obiektów: - istniejąca komora zagęszczania osadu ob. Nr 3, adaptacja zbiornika wyrównawczego, - istniejąca komora stabilizacji osadu ob. Nr 4, adaptacja zbiornika osadu, - istniejąca pompownia lokalna ob. Nr 8, adaptacja komory napowietrzania ścieków dowożonych, - istniejąca komora pomiarowa ścieków oczyszczonych ob. Nr 11, adaptacja komory zasuw, - istniejące pomieszczenie sito – piaskownika ob. Nr 12, adaptacja pomieszczenia DAIMAD, - istniejące pomieszczenie stacji odwadniania osadu ob. Nr 13, adaptacja budynku pompowni „P-2”. 4) Ponadto należy wykonać: - Utwardzenia terenu przy projektowanych obiektach z kostki betonowej gr. 8,0 cm na podbudowie, - Ogrodzenie terenu z systemowych przęseł, na podmurówce betonowej. Wysokość ogrodzenia min. 1,5 m. Brama wjazdowa o wym. Min. 4,0 m, furtka o min. szerokości 0,9 m, - Wewnętrzne okablowanie elektryczne i sygnałowe oczyszczalni, - Instalacje technologiczne ściekowe i osadowe – w obrębie oczyszczalni – pomiędzy poszczególnymi elementami oczyszczalni. Szczegółowy zakres robót określa: Dokumentacja projektowa, Specyfikacja Techniczna Wykonania i Odbioru Robót Budowlanych, Przedmiar robót, uzgodnienia oraz decyzje. Przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie ze sztuką budowlaną, obowiązującymi Normami oraz technologią wykonania wskazaną przez producentów i dostawców zastosowanych materiałów oraz wyrobów budowlanych. Szczegółowe zasady określające sposób realizacji zamówienia, warunki gwarancji, rozliczeń oraz wysokość kar umownych zawarte zostały we wzorze umowy, stanowiącym załącznik do SWZ.

Identifiant de la procédure: eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116

Identifiant interne: ZPil.271.37.2025

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

Nomenclature complémentaire (cpv): 45252127 Travaux de construction de stations de traitement des eaux usées, 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration, 45100000 Travaux de préparation de chantier, 45110000 Travaux de démolition de bâtiments et travaux de terrassement, 45111200 Travaux de préparation et de dégagement de chantier, 45111240 Travaux d'assèchement des sols, 45210000 Travaux de construction de bâtiments, 45200000 Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil, 45220000 Ouvrages d'art et de génie civil, 45231300 Travaux de construction de conduites d'eau et de canalisations d'eaux usées à grande distance, 45232460 Travaux d'installations sanitaires, 45233120 Travaux de construction de routes, 45252200 Matériel pour installation de purification, 45259900 Modernisation d'installations, 45310000 Travaux d'équipement électrique

2.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Serpelice

Code postal: 08-221

Subdivision pays (NUTS): Siedlecki (PL925)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: nr działki: 1869/4, obręb: 0030 Serpelice, jedn. ewid.: 141005_2 Sarnaki

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1. W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia w związku z okolicznościami, o których mowa w art. 108 ust. 1 Pzp. Zamawiający wykluczy na podstawie: 1) art. 108 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp Wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo: a) udziału w zorganizowanej grupie przestępczej albo związku mającym na celu popełnienie przestępstwa lub przestępstwa skarbowego, o którym mowa w art. 258 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. Kodeks karny (Dz. U. z 2024 r., poz. 17), b) handlu ludźmi, o którym mowa w art. 189a Kodeksu karnego, c) o którym mowa w art. 228-230a, art. 250a Kodeksu karnego, w art. 46-48 ustawy z dnia 25 czerwca 2010 r. o sporcie (Dz. U. z 2024 r. poz. 1488) lub w art. 54 ust. 1-4 ustawy z dnia 12 maja 2011 r. o refundacji leków, środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego oraz wyrobów medycznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 930), d) finansowania przestępstwa o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 165a Kodeksu karnego, lub przestępstwo udaremniania lub utrudniania stwierdzenia przestępnego pochodzenia pieniędzy lub ukrywania ich pochodzenia, o którym mowa w art. 299 Kodeksu karnego, e) o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 115 § 20 Kodeksu karnego, lub mające na celu popełnienie tego przestępstwa, f) powierzenia wykonywania pracy małoletniemu cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 9 ust. 2 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2021 r. poz. 1745), g) przeciwko obrotowi gospodarczemu, o których mowa w art. 296-307 Kodeksu karnego, przestępstwo oszustwa, o którym mowa w art. 286 Kodeksu karnego, przestępstwo przeciwko wiarygodności dokumentów, o których mowa w art. 270-277d Kodeksu karnego, lub przestępstwo skarbowe, - lub za odpowiedni czyn zabroniony określony w przepisach prawa obcego, - z wyłączeniem przesłanki, o której mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h w związku z art. 393 ust. 4 ustawy Pzp; 2) art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy Pzp Wykonawcę, jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp, - z wyłączeniem przesłanki, o której mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h w związku

z art. 393 ust. 4 ustawy Pzp; 3) art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp Wykonawcę, wobec którego wydano prawomocny wyrok sądu lub ostateczną decyzję administracyjną o zaleganiu z uiszczeniem podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne, chyba że Wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności; 4) art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp Wykonawcę, wobec którego prawomocnie orzeczono zakaz ubiegania się o zamówienia publiczne; 5) art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp Wykonawcę, jeżeli Zamawiający może stwierdzić, na podstawie wiarygodnych przesłanek, że Wykonawca zawarł z innymi Wykonawcami porozumienie mające na celu zakłócenie konkurencji, w szczególności jeżeli należąc do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. z 2024 r., poz. 1616), złożyli odrębne oferty, oferty częściowe lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, chyba że wykażą, że przygotowali te oferty lub wnioski niezależnie od siebie; 6) art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp Wykonawcę, jeżeli, w przypadkach, o których mowa w art. 85 ust. 1 Pzp, doszło do zakłócenia konkurencji wynikającego z wcześniejszego zaangażowania tego Wykonawcy lub podmiotu, który należy z wykonawcą do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. z 2024 r., poz. 1616), chyba że spowodowane tym zakłócenie konkurencji może być wyeliminowane w inny sposób niż przez wykluczenie Wykonawcy z udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia; 2. Zamawiający nie przewiduje podstaw wykluczenia wskazanych w art. 109 ust. 1 ustawy Pzp. 3. Z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego wyklucza się ponadto Wykonawcę, wobec którego zachodzą przesłanki wykluczenia z postępowania określone w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2025 r., poz. 514), tj.: a) Wykonawcę wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 tej ustawy, b) Wykonawcę, którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2023 r. poz. 1124 ze zm.) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 tej ustawy, c) Wykonawcę, którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2023 r. poz. 120 ze zm.) jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 tej ustawy oraz na podstawie art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1), dalej: rozporządzenie 833/2014, w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022, str. 1). 4. Wykonawca nie podlega wykluczeniu w okolicznościach określonych w art. 108 ust. 1 pkt 1, 2 i 5 ustawy Pzp, jeżeli udowodni zamawiającemu, że spełnił łącznie przesłanki wymienione w art. 110 ust. 2 pkt 1-3 ustawy Pzp: 1) naprawił lub zobowiązał się do naprawienia szkody wyrządzonej

przestępstwem, wykroczeniem lub swoim nieprawidłowym postępowaniem, w tym poprzez zadośćuczynienie pieniężne; 2) wyczerpująco wyjaśnił fakty i okoliczności związane z przestępstwem, wykroczeniem lub swoim nieprawidłowym postępowaniem oraz spowodowanymi przez nie szkodami, aktywnie współpracując odpowiednio z właściwymi organami, w tym organami ścigania, lub zamawiającym; 3) podjął konkretne środki techniczne, organizacyjne i kadrowe, odpowiednie dla zapobiegania dalszym przestępstwom, wykroczeniom lub nieprawidłowemu postępowaniu, w szczególności: a) zerwał wszelkie powiązania z osobami lub podmiotami odpowiedzialnymi za nieprawidłowe postępowanie Wykonawcy, b) zreorganizował personel, c) wdrożył system sprawozdawczości i kontroli, d) utworzył struktury audytu wewnętrznego do monitorowania przestrzegania przepisów, wewnętrznych regulacji lub standardów, e) wprowadził wewnętrzne regulacje dotyczące odpowiedzialności i odszkodowań za nieprzestrzeganie przepisów, wewnętrznych regulacji lub standardów.

Base juridique:

Directive 2014/25/UE

art. 376 ust. 1 pkt 1, Art. 132 w zw. z art. 378 ust. 1 ustawy z 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 ze zm.) -

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Budowa i przebudowa gminnej oczyszczalni ścieków w Serpelicach

Description: Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych w ramach zadania inwestycyjnego pn.: „Budowa i przebudowa gminnej oczyszczalni ścieków w Serpelicach”

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje: 1) Budowa obiektów na terenie oczyszczalni ścieków: - zbiornik uśredniający ścieków ob. A, - wiata na przyczepy na osad ob. Nr B, - Wiata na osad obiekt nr C, - Agregat prądotwórczy z wiatą ob. Nr D, - Studnia rozprężna ścieków surowych ob. Sr. 2) Remont obiektów: - Budynek socjalno- techniczny ob. Nr 1. 3) Adaptacja następujących obiektów: - istniejąca komora zagęszczania osadu ob. Nr 3, adaptacja zbiornika wyrównawczego, - istniejąca komora stabilizacji osadu ob. Nr 4, adaptacja zbiornika osadu, - istniejąca pompownia lokalna ob. Nr 8, adaptacja komory napowietrzania ścieków dowożonych, - istniejąca komora pomiarowa ścieków oczyszczonych ob. Nr 11, adaptacja komory zasuw, - istniejące pomieszczenie sito – piaskownika ob. Nr 12, adaptacja pomieszczenia DAIMAD, - istniejące pomieszczenie stacji odwadniania osadu ob. Nr 13, adaptacja budynku pompowni „P-2”. 4) Ponadto należy wykonać: - Utwardzenia terenu przy projektowanych obiektach z kostki betonowej gr. 8,0 cm na podbudowie, - Ogrodzenie terenu z systemowych przęsł, na podmurówce betonowej. Wysokość ogrodzenia min. 1,5 m. Brama wjazdowa o wym. Min. 4,0 m, furtka o min. szerokości 0,9 m, - Wewnętrzne okablowanie elektryczne i sygnałowe oczyszczalni, - Instalacje technologiczne ściekowe i osadowe – w obrębie oczyszczalni – pomiędzy poszczególnymi elementami oczyszczalni. Szczegółowy zakres robót określa: Dokumentacja projektowa, Specyfikacja Techniczna Wykonania i Odbioru Robót Budowlanych, Przedmiar robót, uzgodnienia oraz decyzje. Przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie ze sztuką budowlaną, obowiązującymi Normami oraz technologią wykonania wskazaną przez producentów i dostawców zastosowanych materiałów oraz wyrobów budowlanych. Szczegółowe zasady określające sposób realizacji zamówienia, warunki gwarancji, rozliczeń oraz wysokość kar umownych zawarte zostały we wzorze umowy, stanowiącym załącznik do SWZ.

Identifiant interne: ZPil.271.37.2025

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

Nomenclature complémentaire (cpv): 45252127 Travaux de construction de stations de traitement des eaux usées, 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration, 45100000 Travaux de préparation de chantier, 45110000 Travaux de démolition de bâtiments et travaux de terrassement, 45111200 Travaux de préparation et de dégagement de chantier, 45111240 Travaux d'assèchement des sols, 45210000 Travaux de construction de bâtiments, 45200000 Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil, 45220000 Ouvrages d'art et de génie civil, 45231300 Travaux de construction de conduites d'eau et de canalisations d'eaux usées à grande distance, 45232460 Travaux d'installations sanitaires, 45233120 Travaux de construction de routes, 45252200 Matériel pour installation de purification, 45259900 Modernisation d'installations, 45310000 Travaux d'équipement électrique

5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Serpelice

Code postal: 08-221

Subdivision pays (NUTS): Siedlecki (PL925)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: nr działki: 1869/4, obręb: 0030 Serpelice, jedn. ewid.: 141005_2 Sarnaki

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 10/11/2025

Date de fin de durée: 15/12/2026

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.6. Informations générales

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Zgodnie z art. 505 ust. 1 ustawy Pzp środki ochrony prawnej określone w ustawie Pzp przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy. W dotychczasowym orzecznictwie Krajowej Izby Odwoławczej jest utrwalona jednolita linia orzecznicza z której wynika stanowisko, iż każdy Zamawiający w tym również zamawiający sektorowy może prowadzić postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego w oparciu o przepisy ustawy Pzp mimo, iż ze względu na przepisy szczególne ustawy Pzp nie ma takiego obowiązku. Ustawa Pzp nie przewiduje sankcji dla Zamawiającego, który do postępowania stosuje przepisy ustawy Pzp mimo braku takiego obowiązku. W uchwale z dnia 12 lipca 2018 r., KIO/KD 28/18 uznano, że fakt dobrowolnego prowadzenia postępowania według przepisów Pzp nie tworzy dla Zamawiającego obowiązku stosowania przepisów tejże ustawy, a tym samym nie tworzy legitymacji dla Wykonawców do wnoszenia odwołań od czynności Zamawiającego podjętych

w takim postępowaniu. Fakt wszczęcia, a także i przeprowadzenia postępowania w oparciu o dobrowolne stosowanie przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp nie czyni z tego faktu obowiązku Zamawiającego do stosowania w pełni przepisów tej ustawy. Wobec braku obowiązku stosowania w postępowaniu przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp, tym samym brak jest podstaw do zarzucania zamawiającemu naruszenia przepisów tejże ustawy.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Sarnaki

Organisation dont le budget est utilisé pour payer le marché: Gmina Sarnaki

Organisation qui exécute le paiement: Gmina Sarnaki

6. Résultats

Valeur de tous les contrats attribués dans cet avis: 6 767 830,23 PLN

6.1. Résultat – Identifiants des lots: LOT-0001

6.1.2. Informations sur les adjudicataires/attributionnaires

Adjudicataire/attributionnaire:

Nom officiel: BARTEX SP. Z O.O.

Offre:

Identifiant de l'offre: ocds-148610-eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116:100887:01:01

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 6 767 830,23 PLN

L'offre a été classée: oui

Classement de l'offre: 1

Part sous-traitée: Oui

La valeur de la sous-traitance est connue: non

Le pourcentage de la sous-traitance est connu: non

Description: Część robót ogólnobudowlanych, Część robót technologiczno – sanitarnych, Część robót elektrycznych i AKPiA

Informations relatives au marché:

Identifiant du contrat: ZPiL.272.45.2025

Titre: Umowa na wykonanie robót budowlanych w ramach zadania inwestycyjnego pn.: „Budowa i przebudowa gminnej oczyszczalni ścieków w Serpelicach”

Date à laquelle l'adjudicataire/attributionnaire a été choisi: 04/11/2025

Date de conclusion du marché/concession: 15/12/2025

6.1.3. Soumissionnaires non retenus

Soumissionnaires non retenus:

Nom officiel: PRZEDSIĘBIORSTWO EKSPLOATACJI ULIC I MOSTÓW SP. Z O.O.

Offre:

Identifiant de l'offre: ocds-148610-eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116:48305:01:01

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 6 780 990,00 PLN

L'offre a été classée: oui

Classement de l'offre: 2

Part sous-traitée: Oui

La valeur de la sous-traitance est connue: non

Le pourcentage de la sous-traitance est connu: non

Description: Roboty konstrukcyjno-budowlane i Roboty elektryczne

Soumissionnaires non retenus:

Nom officiel: LIDER & P ARTNERS SP. Z O.O.

Offre:

Identifiant de l'offre: ocds-148610-eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116:68008:01:01

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 7 207 800,00 PLN

L'offre a été classée: oui

Classement de l'offre: 3

Part sous-traitée: Oui

La valeur de la sous-traitance est connue: non

Le pourcentage de la sous-traitance est connu: non

Description: Prace elektryczne

Soumissionnaires non retenus:

Nom officiel: ZAKŁAD ELEKTROTECHNICZNY ZELTECH STANISŁAW PRZESMYCKI

Offre:

Identifiant de l'offre: ocds-148610-eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116:61049:01:01

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 7 230 000,00 PLN

L'offre a été classée: oui

Classement de l'offre: 4

Part sous-traitée: Non

Soumissionnaires non retenus:

Nom officiel: ALTERECO SP. Z O.O.

Offre:

Identifiant de l'offre: ocds-148610-eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116:64304:01:01

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 6 248 400,00 PLN

L'offre a été classée: non

Part sous-traitée: Non

7. Modification

7.1. Modification

Identifiant de l'avis d'attribution précédent: 14d0f852-98b9-4d8f-b82f-50178259bcfd-02

Identifiant du contrat modifié: ZPiL.272.45.2025

Raison de la modification: Besoin de travaux, de services ou de fournitures supplémentaires de la part du contractant initial.

Description: Zmiana umowy, udokumentowana protokołem konieczności nr 1 z 27.08.2026 r., wynika z wystąpienia okoliczności, których Zamawiający, działając z należytą starannością, nie mógł przewidzieć, oraz z wynikającej z nich potrzeby realizacji dodatkowych robót budowlanych przez dotychczasowego wykonawcę, niezbędnych do prawidłowego zakończenia inwestycji. Konieczność zmiany wynika z uwarunkowań na placu budowy, w tym stwierdzenia wysokiego poziomu wód gruntowych podczas wykopów pod zbiornik wymagającego ich tymczasowego odwodnienia, a także ze zmiany rozwiązania technologicznego polegającego na zastąpieniu sitopiaskownika kratopiaskownikiem, co wymusiło wykonanie niezależnego przyłącza wody technologicznej oraz podłączenia do kanalizacji sanitarnej odpływu ze skratek z pomieszczenia kratopiaskownika i wiaty na osad. Ponadto zaistniała potrzeba wymiany istniejącej instalacji wentylacji grawitacyjnej oraz zabezpieczenia istniejących elementów obiektu celem zapewnienia ich bezpiecznej eksploatacji, poprzez wykonanie prac obejmujących naprawę elewacji i pokrycia dachu papą termozgrzewalną, wymianę stolarki okiennej i drzwiowej oraz umocnienie skarpy kostką

brukową. Zmiana wykonawcy dla powyższych prac nie może zostać dokonana z powodów technicznych i ekonomicznych, a jej przeprowadzenie spowodowałaby znaczne zwiększenie kosztów dla Zamawiającego. Zmiana nie modyfikuje ogólnego charakteru umowy

7.1.1. **Changement**

Description des modifications: Modyfikacja polega na rozszerzeniu zakresu przedmiotu zamówienia o roboty dodatkowe (opisane szczegółowo w uzasadnieniu zmiany) oraz adekwatnym zwiększeniu całkowitego wynagrodzenia Wykonawcy. Zmianie ulega postanowienie umowy dotyczące wynagrodzenia, które otrzymuje nowe brzmienie: » Zamawiający zobowiązuje się zapłacić Wykonawcy całkowite wynagrodzenie za wykonanie Przedmiotu Umowy określonego w § 2, zgodnie ze złożoną ofertą oraz uwzględnieniem wartości robót dodatkowych, w wysokości netto 5 794 631,88 zł, podatek VAT w wysokości 1 332 765,33 zł, co daje łączną kwotę brutto 7 127 397,21 zł (słownie: siedem milionów sto dwadzieścia siedem tysięcy trzysta dziewięćdziesiąt siedem złotych 21/100).

8. Organisations

8.1. **ORG-0001**

Nom officiel: Gmina Sarnaki

Numéro d'enregistrement: NIP: 4960206961

Numéro d'enregistrement: REGON: 030237687

Adresse postale: ul. Berka Joselewicza 3

Ville: Sarnaki

Code postal: 08-220

Subdivision pays (NUTS): Siedlecki (PL925)

Pays: Pologne

Adresse électronique: gmina@sarnaki.pl

Téléphone: (83) 359 91 98

Adresse internet: www.sarnaki.pl

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-eba9a0b5-5776-4fde-9022-ad7aec756116>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation dont le budget est utilisé pour payer le marché

Organisation qui exécute le paiement

8.1. **ORG-0002**

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: NIP 5262239325

Adresse postale: ul. Postępu 17a

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl

Téléphone: (22) 458 78 01

Télécopieur: (22) 458 78 00

Adresse internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/UZP>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: BARTEX SP. Z O.O.

Numéro d'enregistrement: NIP: 9562350951, REGON: 383647130,

Adresse postale: ŁĄŻYN 46

Ville: DOBRZEJEWICE

Code postal: 87-123

Subdivision pays (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Pays: Pologne

Adresse électronique: biuro@bartexto.pl

Téléphone: 503 417 613

Rôles de cette organisation:

Soumissionnaire

adjudicataire/attributaire de ces lots: LOT-0001

8.1. ORG-0004

Nom officiel: PRZEDSIĘBIORSTWO EKSPLOATACJI ULIC I MOSTÓW SP. Z O.O.

Numéro d'enregistrement: NIP: 542 020 17 94, REGON: 050035407

Adresse postale: UL. PRZEDSIĘBIORCÓW 8

Ville: BIAŁYSTOK

Code postal: 15-680

Subdivision pays (NUTS): Białostocki (PL841)

Pays: Pologne

Adresse électronique: sanitarny@peuim.com.pl

Téléphone: 542 020 17 94

Rôles de cette organisation:

Soumissionnaire

8.1. ORG-0005

Nom officiel: ALTERECO SP. Z O.O.

Numéro d'enregistrement: NIP: 6751752809, REGON: 389285900

Adresse postale: UL. NOCKOWA 25,

Ville: IWIERZYCE

Code postal: 39-124

Subdivision pays (NUTS): Rzeszowski (PL823)

Pays: Pologne

Adresse électronique: biuro@altereco.pl

Téléphone: 733 840 111

Rôles de cette organisation:

Soumissionnaire

8.1. ORG-0006

Nom officiel: LIDER & PARTNERS SP. Z O.O.

Numéro d'enregistrement: NIP: 5050123575, REGON: 061441389

Adresse postale: ROGÓŻNO 25A

Ville: LUDWIN

Code postal: 21-075

Subdivision pays (NUTS): Lubelski (PL814)
Pays: Pologne
Adresse électronique: biuro@liderpartners.eu
Téléphone: 508 894 448
Rôles de cette organisation:
Soumissionnaire

8.1. ORG-0007

Nom officiel: ZAKŁAD ELEKTROTECHNICZNY ZELTECH STANISŁAW PRZESMYCKI
Numéro d'enregistrement: NIP: 8210010782, REGON: 710044723
Adresse postale: UL. BRZESKA 139
Ville: SIEDLCE
Code postal: 08-110
Subdivision pays (NUTS): Siedlecki (PL925)
Pays: Pologne
Adresse électronique: biuro@zeltech.com.pl
Téléphone: 25 63 268 94
Rôles de cette organisation:
Soumissionnaire

8.1. ORG-0008

Nom officiel: FRONTI Krzysztof Chwieduk
Numéro d'enregistrement: NIP: 9661500980, REGON: 200203790
Adresse postale: ul. Dzikowska 11c
Ville: Fasty
Code postal: 15-694
Subdivision pays (NUTS): Białostocki (PL841)
Pays: Pologne
Adresse électronique: sanitarny@peuim.com.pl
Téléphone: 85 65 35 858
Rôles de cette organisation:
Sous-traitant

8.1. ORG-0009

Nom officiel: ELGROM Krzysztof Gromko
Numéro d'enregistrement: NIP: 5451711355, REGON: 200215390
Adresse postale: Grodziszczany 78
Ville: Dąbrowa Białostocka
Code postal: 16-200
Subdivision pays (NUTS): Białostocki (PL841)
Pays: Pologne
Adresse électronique: elgrom.kg@wp.pl
Téléphone: 514 989 198
Rôles de cette organisation:
Sous-traitant

8.1. ORG-0010

Nom officiel: HARTIMEX SP. Z O.O.
Numéro d'enregistrement: NIP: 5371345003, REGON: 030163463
Adresse postale: UL. CHEŁMSKA 31/7
Ville: WARSZAWA

Code postal: 00-724
Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pays: Pologne
Adresse électronique: biuro@hartimex.pl
Téléphone: 83 343 00 00
Rôles de cette organisation:
Sous-traitant

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 7292ac6c-8954-4308-9f46-3a8d1990e85c - 02
Type de formulaire: Modification du marché
Type d'avis: Avis de modification de marché
Sous-type d'avis: 39
Date d'envoi de l'avis: 08/10/2026 09:54:12 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais
Numéro de publication de l'avis: 696762-2026
Numéro de publication au JO S: 196/2026
Date de publication: 09/10/2026